

		F	NL	GB
		Votre équipement	De uitrusting van een	your equipment
	1	Livret d'accueil	introdactie boekje	welcome booklet
	8	Assiettes plates	platte borden	Dinner plates
	8	Assiettes à dessert	dessertbordjes,	Dessert plates
	6	Assiettes creuses	diepe borden	Soup plates
	6	Bols	kommen	Bowls
	6	Tasses à café	Koffiekopjes	Coffee cups
	2	mugs	mug	mug
	6	verres	glazen	glasses
	4	verres jus de fruits	Sapglas	Fruitjuiceglass
	8	couteaux	messen	knives
	8	cuillères à soupe	eetlepels	table spoons
	8	fourchettes	vorken	forks
	8	cuillères à café	koffielepeltjes	tea spoons
	1	range couvert	bestekbak	cutlery tray
	1	grand couteau	Groot mes	long knife
	1	ciseaux	schaar	scissors
	1	Couverts salade (cuill + fourch)	Sla-bestek (lepel & vork)	salad servers (spoon + fork)
	1	couteau économe	dunschiller	potatoe peeler
	1	couteau d'office (pointu)	aardappelmesje	peeling knife
	1	tire bouchons	kurkentrekker	cork-screw
	1	ouvre boites	blikopener	tin-opener
	1	louche	soeplepel	ladle
	1	écumoire	schuimspaan	skimmer
	1	cuillère en bois	houten lepel	spatula
	1	pichet / cruche	kan	pitcher
	1	planche à découper	houten snijplank	chopping board
	1	essoreuse à salade	sla centrifuge	salad spin-dryer
	1	reposes plats	onderzetters	table mats
	3	boîtes alimentaires	algemene bussen	general cannisters
	1	passoire	Zeef / vergiet	vegetable colander
	1	grand plat	grote schaal	service dish
	2	saladiers	slabakken	salad bowls
	3	casseroles	(steel)pannen	saucepans
	1	poêle	koekenpan	frying pan
	1	sauteuse + couvercle	braadpan/hapjespan	deep-frying pan
	1	faitout + couvercle	kookpan	stew-pan
	1	Cafetière à dosette	pod koffiezetapparaat	Pod coffee maker
	1	bacs à glaçons	ijsblokbakjes	ice cubes box
	1	micro onde + cloche	60€ - 1,50€ magnetron + deksel	micro wave oven + dish cover
	1	multiprise	5,00 € Multi stekkerdoos	power strip
	2	grandes couvertures	20,00 € 2-persoonsdeken of dekbed	blankets or feather beds for double bed
	2	petites couvertures	15,00 € 1-persoonsdeken of dekbed	blankets or feather beds for single bed
	6	oreillers avec protection zippée	5,00 € kussens	pillows
	2	protection matelas lavables (80*190)	10,00 € matrasbescherming	mattress protector
	1	protege matelas avec zip (140*190)	10,00 € matrasbescherming	mattress protector
	8	cintres en plastique	1,00 € kleeuhangers	clothes hangers
	1	seau	5,00 € emmer	bucket
	1	balai espagnol	5,00 € mop	spanish brush
	1	balai brosse	5,00 € Luiwagen	Scrubbing brush
	1	balai	5,00 € bezem	broom
	1	bassine	5,00 € teel	Bowl
	1	pelle	1,00 € Blik (van stoffer en -)	dustpan
	1	balayette	1,00 € stoffer (bij het blik)	brush
	1	poubelle	15,00 € vuilnisbak	dustbin
	1	balai WC	3,00 € toiletborstel compleet	toilet brush (or jerrycan)
	1	égoutoir à vaisselles	7,00 € afdruiprek	Dish drainer
	1	séchoir à linge en plastique	30,00 € droogrek	clothes dryer
	1	salon de jardin (1 table + 6 chaises)	100,00 € tuinset (1 tafel met 4/6/ stoelen)	garden table whitth 4/6/8 armchairs
	1	Télévision	200,00 € Franse TV	French TV
	1	Antenne extérieure : boitier marron	80,00 € Schotelantenne	TV satellite dish
	1	terrasse couverte	partytentje (not for tents)	party tent (but for tents and bungali)
		Non fournis	niet voorzien	not provided
-	-	draps	lakens, overtrekken	sheets
-	-	linge de maison	Handdoeken en theedoeken	household cloth
-	-	torchons	werkdoeken	clean cloth
-	-	serpillières - toile à laver	dweilen	floor cloth
-	-	produits d'entretien	schoonmaak middelen	cleaning products

cet inventaire doit être ramené signé au bureau dans les 2 heures suivant votre arrivée et signalez toute dégradation.

J'ai bien lu et compris les réglemets à l'entree, surtout concernant la barrière.

you must return this check-up whithin 2 hours after your arrival and point out any damage you see

I read and understood the regulations at the entrance, especially the ones concerning the barrier.

location : date : heure arrivée : nom : signature :

6 helios